

# **Студенческая научно-практическая конференция "Язык. Культура. Коммуникация"**

**Friday 15 May 2020 - Tuesday 19 May 2020**

## **Научная программа**

**\*\*СОВРЕМЕННАЯ ЛИНГВОДИДАКТИКА: ТЕОРИЯ И ПРАКТИКА\*\***

1. Алексеенко Владислав (группа 1527д ЛИИН АлтГПУ)  
Воспитание социально толерантной личности школьника на уроке иностранного языка  
Научный руководитель: к.п.н., доцент Записных О.В.
2. Арутюнова Анжелика (группа 1524д ЛИИН АлтГПУ)  
Внеклассное мероприятие по английскому языку на материале новой лексики из сферы модной индустрии  
Научный руководитель: к.ф.н., доцент Коротких Ж.А.
3. Зельман Екатерина (группа 1851з ЛИИН АлтГПУ)  
Комическое в английской детской сказке и его использование в мотивации к изучению английского языка  
Научный руководитель: к.ф.н., доцент Кочешкова И.Ю.
4. Зюкова Елизавета (группа 1827д ЛИИН АлтГПУ)  
Обучение иноязычному общению посредством Web-технологий  
Научный руководитель: к.ф.н., доцент Храмова Т.Ю.
5. Караман Анна (группа 174 КГБПОУ «БГПК»)  
Песня на уроках английского языка как средство повышения мотивации младших школьников  
Научный руководитель: преподаватель иностранного языка Морозова И.В.
6. Карпова Анастасия (группа 1851з ЛИИН АлтГПУ)  
Методы обучения технике чтения вслух на английском языке как родном и иностранном на начальном этапе: опыт англоязычного педагогического сообщества  
Научный руководитель: к.п.н., доцент Курбатова Л.П.
7. Климова Вера (группа 174 КГБОПУ «БГПК»)  
Использование сказок на уроках английского языка как средство повышения речевой активности учащихся младших классов  
Научный руководитель: преподаватель иностранного языка Морозова И.В.
8. Конюшенко Екатерина (группа 1622д ЛИИН АлтГПУ)  
Использование лимериков на уроках английского языка  
Научный руководитель: к.п.н., доцент Карманова Н.А.
9. Лисовая Лада (10Б класс, МБОУ «Гимназия 22»)  
The Analysis of English Songs as the Way of Learning a Foreign Language  
Научный руководитель: учитель английского языка высшей категории, Крапивкина О.В.
10. Москвитина Татьяна (группа 184 КГБПОУ «БГПК»)  
Метод проектов на уроках английского языка в начальной школе  
Научный руководитель: преподаватель английского языка Морозова И.В.
11. Прокопенко Татьяна (группа 1621д ЛИИН АлтГПУ)  
Использование Языкового Портфеля для развития умений самоконтроля учащихся на уроках иностранного языка.  
Научный руководитель: ст. преп. Биккель М.И.
12. Синегубова Любовь (группа 1851з, магистратура ЛИИН АлтГПУ)  
Принципы моделирования ситуаций для организации реального речевого общения школьников на уроках английского языка  
Научный руководитель: к.п.н., доцент Карманова Н.А.

13. Харламова Ангелина (группа 1624д ЛИИН АлтГПУ)  
Особенности организации проектной деятельности одаренных школьников по иностранному языку  
Научный руководитель: к.ф.н., доцент Бабенко М.Г.

**\*\*АКТУАЛЬНЫЕ ВОПРОСЫ ТЕОРИИ И ПРАКТИКИ ПЕРЕВОДА\*\***

1. Андришина Юлия (группа 1851д, магистратура ЛИИН АлтГПУ)  
Переводческие стратегии при переводе эмоционально-окрашенной информации в художественном тексте (на материале двух переводов романа Х. Филдинг «Дневник Бриджит Джонс»)  
Научный руководитель: к.ф.н., доцент Москвина Т.Н.

2. Ансимова Анастасия (группа 1611д ЛИИН АлтГПУ)  
Функционирование прилагательных с суффиксом -able/-ible в различных типах текста и способы их перевода на русский язык  
Научный руководитель: к.ф.н., доцент Заюкова Е.В.

3. Богатырева Екатерина (группа 1611д ЛИИН АлтГПУ)  
Этнокультурная специфика русских частиц и способы их перевода на английский язык  
Научный руководитель: к.ф.н., доцент Заюкова Е.В.

4. Борщева Полина (группа 1611д ЛИИН АлтГПУ)  
Прецедентные явления в кинодискурсе и проблемы их перевода на русский язык  
Научный руководитель: к.ф.н., доцент Безрукова Н.Н.

5. Зенина Виктория (группа 1611д ЛИИН АлтГПУ)  
Особенности перевода с английского языка на русский фразеологических единиц, содержащих в своей семантике компонент цветообозначения  
Научный руководитель: к.ф.н., доцент Кириллова Ю.Н.

6. Кулагина Екатерина (группа 1851д, магистратура ЛИИН АлтГПУ)  
Неологизмы и лексические инновации как проблема перевода и переводческие решения (на материале публицистических текстов)  
Научный руководитель: к.ф.н., доцент Москвина Т.Н.

7. Куракова Анна (группа 1851д, магистратура ЛИИН АлтГПУ)  
Социокультурная и прагматическая адаптация при переводе интернет-сайтов гостиниц  
Научный руководитель: к.ф.н., доцент Кочкинекова А.В.

8. Малютина Ульяна (группа 1522д, магистратура ЛИИН АлтГПУ)  
Перевод названий англоязычных фильмов на русский язык  
Научный руководитель: к.ф.н., доцент Коротких Ж.А.

9. Мезенцев Иван (группа 1951д, магистратура ЛИИН АлтГПУ)  
Прагматическая адаптация при переводе анимационных фильмов для детей  
Научный руководитель: к.ф.н., доцент Андреева О.С.

10. Мельникова Анастасия (группа 1711д ЛИИН АлтГПУ)  
Особенности перевода художественных и анимационных фильмов для детей  
Научный руководитель: к.ф.н., доцент Андреева О.С.

11. Поликарпов Илья (группа 1611д ЛИИН АлтГПУ)  
Адаптация в авторских переводах В. Набокова (на примере произведения "Speak, Memory" –

«Другие берега»)

Научный руководитель: к.ф.н., доцент Примак С.С.

12. Росси Любовь (группа 1611д ЛИИН АлтГПУ)

Способы воссоздания метафорических тропов при переводе художественных текстов (на примере романа Р. Брэдбери «Вино из одуванчиков»)

Научный руководитель: к.ф.н., доцент Примак С.С.

13. Фомина Елена (группа 1611д ЛИИН АлтГПУ )

Неологизмы со значением деятеля в современном английском языке и специфика их перевода на русский язык

Научный руководитель: к.ф.н., доцент Заюкова Е.В.

14. Шелепова Наталья (группа 1851д, магистратура ЛИИН АлтГПУ)

Особенности перевода английских коллоквиализмов на русский язык (на примере комедийного сериала How I Met Your Mother)

Научный руководитель: д.ф.н., профессор Москалюк Л.И.

#### **\*\*ТЕОРИЯ И ПРАКТИКА АНАЛИЗА РАЗЛИЧНЫХ ТИПОВ ТЕКСТА И ДИСКУРСА\*\***

1. Бабурина Александра (группа 1621д ЛИИН АлтГПУ)

Психологические приемы манипуляции, используемые в англоязычной печатной рекламе

Научный руководитель: к.ф.н., доцент Коротких Ж.А.

2. Балабай Станислав (группа 1951д, магистратура ЛИИН АлтГПУ)

Дисфемизация как языковой прием создания негативного образа политика в СМИ

Научный руководитель: д.ф.н., профессор Колесов И.Ю.

3. Гайдичар Анастасия (группа 1521д ЛИИН АлтГПУ)

Инстаграм-публикация как малоформатный поликодовый текст в роли мотивационного инструмента на уроке английского языка

Научный руководитель: к.ф.н., доцент Кулакова Т.А.

4. Гуреева Маргарита (группа 1951з, магистратура ЛИИН АлтГПУ)

Речевое воздействие, его механизмы и способы (на материале субботних обращений президента США Б. Обамы)

Научный руководитель: к.ф.н., доцент Коротких Ж.А.

5. Киян Валерия (группа 1522д ЛИИН АлтГПУ)

Креолизованность текста инструкции к настольной игре как залог ее дидактической эффективности

Научный руководитель: к.ф.н., доцент Кулакова Т.А.

6. Клестер Анна (группа 1521д ЛИИН АлтГПУ)

Коммуникативный контекст, определяющий выбор фатического речения «обращение» в акте коммуникации

Научный руководитель: к.ф.н., доцент Широкова Н.П.

7. Ковалевская Наталья (группа 1851з, магистратура ЛИИН АлтГПУ)

Учебник как жанр педагогического дискурса

Научный руководитель: к.ф.н., доцент Калашникова Е.А.

8. Полева Елена (группа 1522д ЛИИН АлтГПУ)

Способы выражения лингвокультурного концепта PRIVACY в современной британской прессе и их учет при формировании социокультурной компетенции у одаренных детей

Научный руководитель: к.ф.н., доцент Кочкинекова А.В.

9. Талпа Александра (группа 1521д ЛИИН АлтГПУ)

Современная английская ораторская речь как материал для развития социокультурной компетенции в процессе обучения английскому языку

Научный руководитель: к.ф.н., доцент Кочешкова И.Ю.

**\*\*АКТУАЛЬНЫЕ ПРОБЛЕМЫ АНАЛИЗА ХУДОЖЕСТВЕННОГО ТЕКСТА\*\***

1. Арасланова Екатерина (группа 1622д ЛИИН АлтГПУ)

Метафорические модели репрезентации концепта ВОЙНА в мемуарах Юджина Следжа «Со старой гвардией: на Пелелиу и Окинаве»

Научный руководитель: к.ф.н., доцент Шевченко Л.Л.

2. Жиронкина Алена (группа 1521д ЛИИН АлтГПУ)

Роль языковых и изобразительных средств в репрезентации образов персонажей с особенностями интеллектуального развития в современной англоязычной литературе

Научный руководитель: к.ф.н., доцент Шевченко Л.Л.

3. Классен Елена (группа 1526д ЛИИН АлтГПУ)

Репрезентация концепта das GUTE в немецкой волшебной сказке

Научный руководитель: д.ф.н., профессор Москалюк Л.И.

4. Кононенко Ольга (группа 1522д ЛИИН АлтГПУ)

Лингвостилистический анализ портретной характеристики персонажа в формировании навыков интерпретации англоязычного художественного текста

Научный руководитель: к.ф.н., доцент Шевченко Л.Л.

5. Овчинникова Анастасия (группа 1851д, магистратура ЛИИН АлтГПУ)

Интермедиаальные отношения, находящие актуализацию в стилистическом приеме сравнения (на материале романа Дж. Кэри «The Horse's Mouth»)

Научный руководитель: д.ф.н., профессор Козлова Л.А.

6. Прокопенко Татьяна (группа 1621д ЛИИН АлтГПУ)

Уровни трансферизации выражения материальной и духовной действительности в тексте художественных произведений

Научный руководитель: к.ф.н., доцент Кожанов Д.А.

7. Слабодчикова Анастасия (группа 1524д ЛИИН АлтГПУ)

Классификация и функции эмоций и их отражение в художественных текстах

Научный руководитель: к.ф.н., доцент Суханова И.Г.

8. Чунихина Елизавета (группа 1521д ЛИИН АлтГПУ)

Функциональная нагрузка вербализованных невербальных знаков эмотивного состояния в художественном тексте

Научный руководитель: к.ф.н., доцент Широкова Н.П.

**\*\*СОВРЕМЕННЫЕ ПОДХОДЫ К АНАЛИЗУ ЛЕКСИЧЕСКОГО СОСТАВА ЯЗЫКА\*\***

1. Варламова Анна (группа 1521д ЛИИН АлтГПУ)

Этимологические особенности мифонимов в работах Дж. Мартина

Научный руководитель: к.ф.н., доцент Кожанов Д.А.

2. Кучер Василина (группа 1524д ЛИИН АлтГПУ)  
Цветовые и световые номинации как средство экспликации различий в картинах мира персонажей художественных произведений  
Научный руководитель: д.ф.н., профессор Колесов И.Ю.
3. Ланг Эрика (группа 1922д ЛИИН АлтГПУ)  
Особенности политически корректной лексики в современном английском языке  
Научный руководитель: к.ф.н., доцент Кочкинекова А.В.
4. Медведева Анастасия (группа 1522д ЛИИН АлтГПУ)  
Лексические средства выражения политкорректности в современном английском языке (на примере американских СМИ) и их учет в процессе обучения английскому языку  
Научный руководитель: к.ф.н., доцент Кочкинекова А.В.
5. Орехова Анастасия (группа 1624д ЛИИН АлтГПУ)  
Псевдонимы английских и американских писателей  
Научный руководитель: к.ф.н., доцент Коротких Ж.А.
6. Райх Алина (группа 1524д ЛИИН АлтГПУ)  
Колорема в описании городской среды  
Научный руководитель: к.ф.н., доцент Суханова И.Г.
7. Швенк Ирина (группа 1851д, магистратура ЛИИН АлтГПУ)  
Тематическая классификация библеизмов, используемых в речах современных немецких политиков  
Научный руководитель: д.ф.н., профессор Москалюк Л.И.

**\*\*АКТУАЛЬНЫЕ ВОПРОСЫ ЯЗЫКОЗНАНИЯ\*\***

1. Андреева Яна (группа 1521д ЛИИН АлтГПУ)  
Ассимиляция голландских заимствований в английском языке  
Научный руководитель: к.ф.н., доцент Лопатина М.Ю.
2. Даниленко Елизавета (группа 1527д ЛИИН АлтГПУ)  
Французский молодежный социолект и формирование на его материале социолингвистической компетенции старшеклассников  
Научный руководитель: к.ф.н., доцент Акимова Н.Ф.
3. Зубова Варвара (ученица 11 класса МБОУ «СОШ № 89»)  
Отношение русских и немцев к учебе и труду в паремиях: сопоставительный аспект  
Научный руководитель: к.ф.н., доцент Примак С.С.
4. Казанцева Виктория (ученица 11 класса МБОУ «Новотырышкинская СОШ» Смоленского района Алтайского края)  
Местоимение it и его функции в предложении (на основе сказки О. Уайльда «Рыбак и его душа»)  
Научный руководитель: учитель английского языка МБОУ «Новотырышкинская СОШ» Рыбкина Т.В.
5. Каратайский Никита (10 класс МБОУ «Гимназия 22»)  
Urban Dictionary: Relevance of Slang Words  
Научный руководитель: учитель английского языка высшей квалификационной категории

Крапивкина О.В.

6. Кобец Яна (группа 1527д ЛИИН АлтГПУ)

Фразеологические единицы с компонентом-зоонимом и технология их использования в процессе обучения французскому языку

Научный руководитель: к.ф.н., доцент Акимова Н.Ф.

7. Мартиросян Софья (группа 1911д ЛИИН АлтГПУ)

Феномен детского билингвизма в ситуации полинационального брака

Научный руководитель: к.ф.н., доцент Филиппова Я.П.

8. Пархоменко Екатерина (группа 1521д ЛИИН АлтГПУ)

Языковые особенности афроамериканского социоэтнического диалекта

Научный руководитель: к.ф.н., доцент Шацких Н.Н.

#### \*\*СТРАНОВЕДЕНИЕ И РЕГИОНОВЕДЕНИЕ\*\*

1. Атаманова Анастасия (10 класс МБОУ «Гимназия №22»)

Prince Harry and Meghan Markle. Revolt on the Ship of the British Monarchy

Научный руководитель: учитель английского языка высшей категории, Крапивкина О.В.

2. Герасименко Дарья (ученица 10 класса КГБОУ «АКПЛ»)

Село Кочки – моя малая родина

Научный руководитель: к.п.н., доцент Тимофеева Е.В.

3. Дроганова Юлия (ученица 11 класса КГБОУ «АКПЛ»)

Адаптация русизмов в немецком языке

Научные руководители: к.ф.н., доцент Винокурова М.А., к.п.н. доцент Тимофеева Е.В.

4. Савина Полина (группа 187 ФГБОУ ВО «Алтайский ГАУ»)

Энергетические леса в Германии

Научный руководитель: к.п.н., доцент Тимофеева Е.В.

5. Цаан Ксения (группа 187 ФГБОУ ВО «Алтайский ГАУ»)

Herstellermarke MILKA: Vergangenheit und Gegenwart

Научный руководитель: к.п.н., доцент Тимофеева Е.В.

#### \*\*РАЗВИТИЕ ГУМАНИСТИЧЕСКИХ ИДЕЙ В ИСТОРИИ ЗАРУБЕЖНОЙ И ОТЕЧЕСТВЕННОЙ ПЕДАГОГИКИ\*\*

1. Воробьева Татьяна (группа 1926д ЛИИН АлтГПУ)

Техника профессионального поведения учителя

Научный руководитель: к.п.н., доцент Трофимова Г.П.

2. Горбачева Марина (группа 1821д ЛИИН АлтГПУ)

Воспитание в крестьянской семье

Научный руководитель: к.п.н., доцент Трофимова Г.П.

3. Журавлева Екатерина (группа 1821д ЛИИН АлтГПУ)

Вклад России в мировую педагогическую копилку

Научный руководитель: к.п.н., доцент Трофимова Г.П.

4. Зульфугарова Сабина (группа 1821д ЛИИН АлтГПУ)  
Сравнительная характеристика западного и восточного образования  
Научный руководитель: к.п.н., доцент Трофимова Г.П.
5. Зюкова Елизавета (группа 1827д ЛИИН АлтГПУ)  
Развитие способности свободного выбора в неформальном образовании  
Научный руководитель: к.п.н., доцент Трофимова Г.П.
6. Капелькина Елизавета (группа 1821д ЛИИН АлтГПУ)  
Этнонациональные традиции в русской и зарубежной педагогике  
Научный руководитель: к.п.н., доцент Трофимова Г.П.
7. Качура Анастасия (группа 1926д ЛИИН АлтГПУ)  
Модели школы будущего  
Научный руководитель: к.п.н., доцент Трофимова Г.П.
8. Ключковская Надежда (группа 1826д ЛИИН АлтГПУ)  
Первые российские университеты  
Научный руководитель: к.п.н., доцент Трофимова Г.П.
9. Комша Валерия (группа 1821д ЛИИН АлтГПУ)  
Гуманистическая концепция В.А. Сухомлинского  
Научный руководитель: к.п.н., доцент Трофимова Г.П.
10. Кривцова Алена (группа 1828д ЛИИН АлтГПУ)  
Развитие идей свободного воспитания в теории и практике воспитания  
Научный руководитель: к.п.н., доцент Трофимова Г.П.
11. Сыроватко Анна (группа 1821д ЛИИН АлтГПУ)  
Дворянское образование в России XVIII – XIX вв  
Научный руководитель: к.п.н., доцент Трофимова Г.П.
12. Яковлева Виктория (группа 1821д ЛИИН АлтГПУ)  
Лучшие высшие учебные заведения России  
Научный руководитель: к.п.н., доцент Трофимова Г.П.